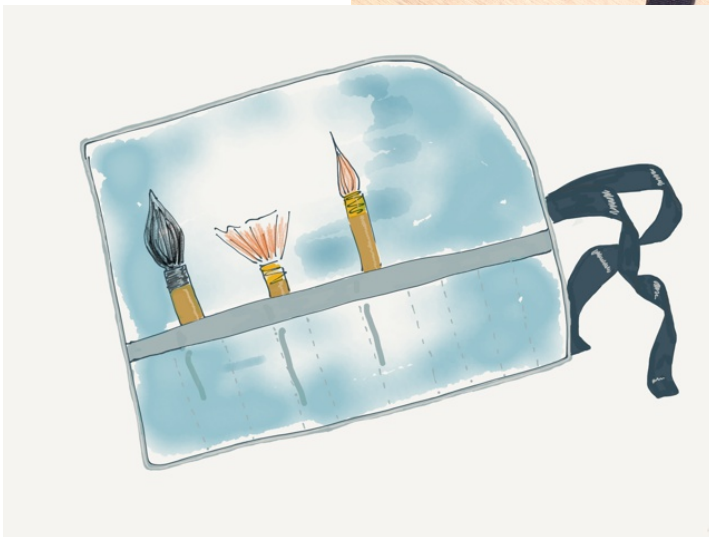


Tutoriel

Trousse à enrouler / Rolled up case



www.aelig-creation.fr

Bienvenue dans mon petit monde d'accessoires au gré du temps

Fournitures / supplies

2 rectangles de tissu de 27 x 42 cm (1 pour l'intérieur, 1 pour l'extérieur)

1 rectangle de tissu de 18 x 42 cm

1,5 m de passepoil

1 m de biais assorti

50 cm de ruban (pour fermer la trousse, vous pourrez utiliser le biais précédemment cité)

fil assorti

2 rectangles of fabric : 16.5 x 10.5 in (one for the outside and one for the inside of the case)

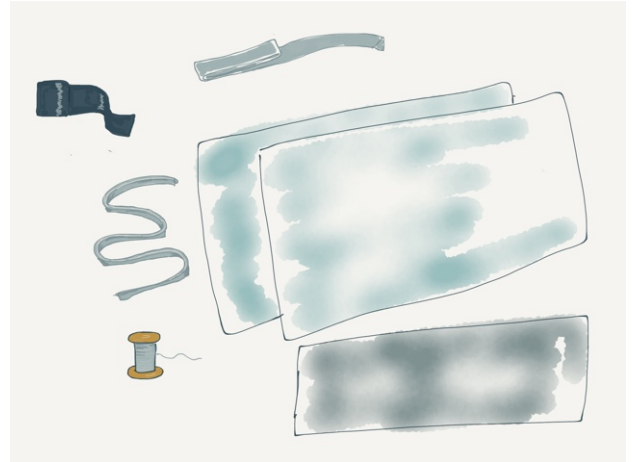
1 rectangle of fabric : 7 x 16.5 in

60 in of pipping

40 in of oddly-shape ribbon

20 in of ribbon (to tie the case, you can use the oddly-shape ribbon as previously named)

matched yarn



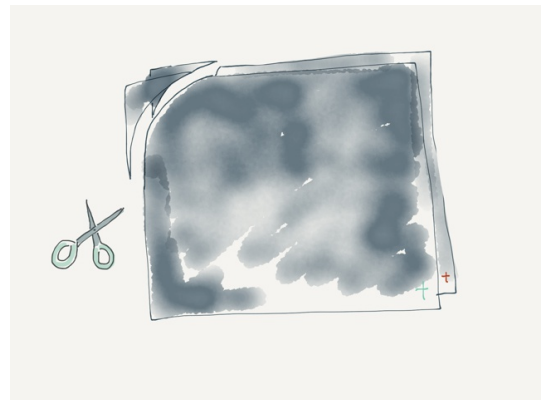
Etape 1/ Step 1

Prendre les deux grands rectangles et les positionner envers contre envers, extérieur face à vous.

Découper le coin supérieur gauche en formant un arrondi.

With the two big rectangles of fabric ; position it back against back with the outside of the case on the top.

Cut the left top coin of the two rectangles to create a curve

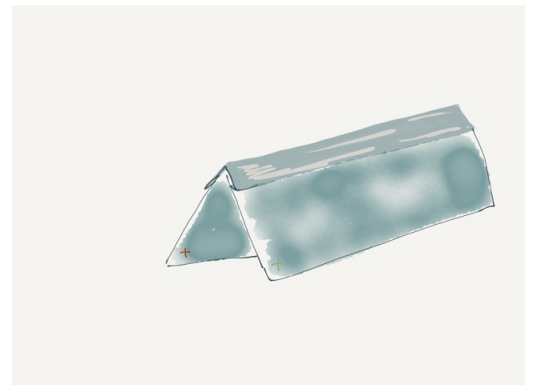


La croix rouge indique l'envers du tissu, la croix verte, l'endroit / *red cross for the back of the fabric, the green cross for the top*

Etape 2 / step 2

Plier le rectangle le plus fin en deux et coudre un biais sur le pli ainsi créé

Fold the thinnest rectangle in two and sew the oddly-shape ribbon on this fold



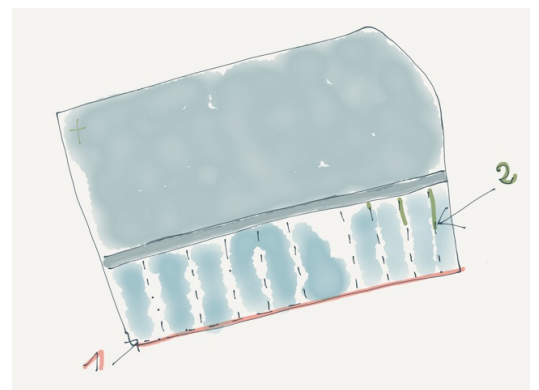
Etape 3 / Step 3

Coudre cette bande sur le bas endroit du grand rectangle qui sera l'intérieur de la trousse (à l'endroit du tracé 1 en rose sur le dessin)

Ensuite, piquez la bande pour créer des pochettes verticales en fonction de la destination de la trousse (tracés 2 en vert) : pinceaux, crayons de couleurs, accessoires d'école, ...

Sew the folded piece of fabric in the bottom of the big rectangle wich will be the inside of the case. (at the place of the pink link)

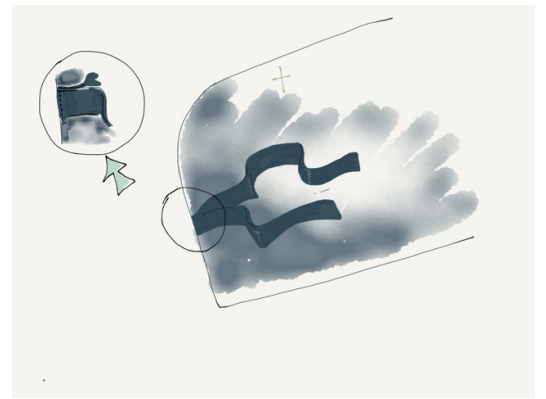
Then, sew vertical stitchings on this strip in order to create little pouches (like the green lines) ; the dimensions depends on what you want to put in : pen, pencils, make-up accessories, ...



Etape 4 / Step 4

Coudre les rubans sur l'endroit du rectangle qui formera l'exterieur de la pochette.

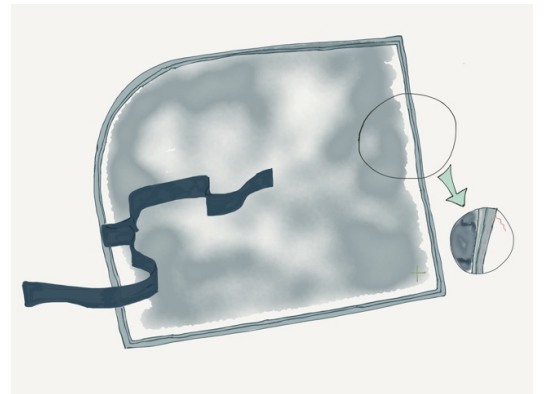
Sew the ribbon on the front of of thebig rectangle which will be the outside of the case.



Etape 5 / step 5

Bâtir le passepoil, boudin vers le centre, tout autour de l'un des grand rectangle de tissu.

Baste the pipping all over one of the big rectangle (be carefull the rounded part must be place toward inside)



Etape 6 / Step 6

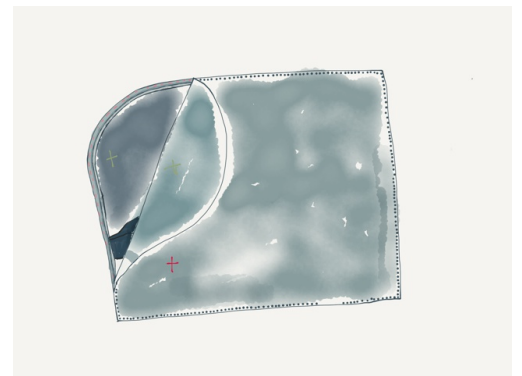
Coudre le long du passepoil, les deux grands rectangles positionnés endroit contre endroit.

!!!Attention à ce que les rubans qui serviront à fermer la trousse, ne soient pas pris dans la couture.

Laisser une ouverture de 3 cm pour pouvoir retourner l'ouvrage.

Sew the two rectangles back against back. Be careful of ribbon : they don't be taken in the thread !

Keep a gap in the stitching to return the case



Etape 7 / step 7

Retourner l'ouvrage sur l'endroit

Le repasser

Fermer l'ouverture par quelques points à la main

Return the case

Iron it

Close the gap with a hand made thread



Et puis ... / and ...

Profitez de votre jolie trousse !!!

Enjoy with your pretty case !!!

